

Глава 8 Адмирал

На третий день, как мне показалось, я услышала шаги, приближающиеся, постукивающие по холодному металлическому полу.

- Кто там?- Слабо позвала я. -Чего ты хочешь?

Холодный голос хихикнул. -Мне нужны ответы. Вы действительно посланы принцессой Азулой?- шаги остановились рядом с моей камерой.

Я колебалась.

- Говори правду. Ложь ни к чему не приведет. Принцесса Азула обязательно расскажет нам, как только мы доберемся до страны огня.

- Покажись сначала, - потребовала я, но мне это не удалось, потому что в конце мой голос дрогнул.

- Мне очень жаль, но я не могу этого сделать. А теперь ответь мне, или результат не будет хорошим.

- Ты можешь хотя бы назвать свое имя?- Спросил я. Мне нужно было напиться, но у меня не было воды. Я должна была держать чашку при себе, но я не могла показать им, что у меня есть два изгибающихся элемента, иначе я никогда не выйду из этой камеры.

Человек разочарованно вздохнул.

- Меня зовут Чжао.

Мое дыхание перехватило. Адмирал Чжао? Я снова закашлялась и прикрыла рот рукой.

- Ладно, мы уже покинули земное Королевство?- Я задыхалась.

- Да. Мы покинули его вчера. - Чжао остановился. - Эй, это я тут задаю вопросы. А теперь скажи мне, что связывает тебя с Аватаром?

- Аватар?- Спросила я, закусив губу. - Я не знаю этого аватара.

- Да, это так!- крикнул он. -Вы искали его в Ба Синг Се!

- Я не закончила!- Крикнула я в ответ, хватаясь за прутья клетки. -Я искала его, как и целую кучу других! Это не преступление-искать кого-то. За его голову назначена хорошая цена, не так ли?- Я потеряла лицо, успокаиваясь. -Я хочу сказать, что если я его ищу, это еще не значит, что я его знаю.

- Откуда мне знать, что ты не врешь?- Спросил Чжао.

- Даже не знаю. Думаю, тебе просто придется поверить мне.

- Хм.- Я представила, как он потирает подбородок. Это было забавно, потому что я так и сделала. никогда не видел его раньше, но так легко было представить его себе. - А ты не знаешь? кто такой принц Зуко?

- А кто не знает?- Я пожала плечами. - Он был изгнан своим отцом, пока не поймает Аватара и не восстановит свою честь.

- откуда ты знаешь?

- Ты всегда такой надоедливый?- Пробормотала я.

- Что это было?- он повысил голос, и я почувствовала его гнев.

- Каждый родитель рассказывает своему ребенку эту историю, - сказала я, закатывая глаза. - Эй,можно мне взглянуть на твое лицо?

Он проигнорировал последнюю часть моего вопроса и продолжил свой вопрос:

- Что ты делала в земном царстве?

Теперь этот вопрос действительно дошел до меня. Это было время, когда я начала использовать магию огня, чтобы держать себя под контролем, но здесь я не смогла этого сделать, и это разозлило меня еще больше.

- Как трудно пробиться через твой толстый череп, когда ты говоришь: "Я искала Аватара"?- Взревела я. -У тебя какие-то проблемы со слухом, или ты так себя ведешь? Неужели ты настолько глуп?

- Довольно!- Закричал Адмирал Чжао, ударив металлической палкой по решетке. - Довольно! Как ты смеешь так со мной разговаривать!

- О, я отважусь!- Закричал я, сотрясая металлические прутья клетки.

Внезапно я увидела, что ствол позади него начал трястись, и поняла, что он был наполнен водой.

- Держи себя в руках, не взрывайся, - предупредила я ствол и глубоко вздохнула, чтобы успокоиться, снова усаживаясь в своем углу. Дребезжание прекратилось, и Чжао посмотрел через плечо, а затем снова на меня, прищурившись.

- Вот именно. Ты останешься здесь навсегда, - прошипел он, в последний раз ударив концом своей палки по решетке. Я вздрогнула, радуясь, что он меня не видит.

...

- Я вижу его корабль, - объявил Зуко, опуская подзорную трубу. - Мне нужно идти.

- Как ты туда доберешься?- Спросил дядя Айро, сидя, скрестив ноги, у стены корабля.

Зуко вздохнул и провел рукой по волосам, раздраженно зажмурившись.

- У меня есть лодка.

- Твоя лодка не такая уж быстрая.

- Я умею плавать.

- Не так быстро.

- Дядя, я могу это сделать! Просто перестань задавать так много вопросов, - раздраженно выкрикнул Зуко. Зуко повернулся к кораблю Чжао и понял, что они слишком близко, их легко заметить. Он повернулся лицом к своей команде.

- Держите спину! Брось якорь! - Огненные маги побежали к якорю, поворачивая колесо, опускающее его в море.

Зуко подбежал к краю корабля и оборвал цепи спасательной шлюпки, позволив ей упасть с плеском. Он перекинул рюкзак через плечо и еще раз проверил два меча на боку, прежде чем попрощаться с дядей и прыгнуть через край корабля в спасательную шлюпку.

Весла были его руками. Нет, он не грел воду руками, он встал и выпустил огонь через кулаки позади себя, чтобы двигаться в десять раз быстрее, чем он мог бы идти с веслом. Одну ногу он поставил на сиденье лодки и навалился всем своим весом на эту ногу, наклонившись вперед, вытянув руки за спину, и огонь вырвался из его кулаков. Дядя посмотрел ему в подзорную

трубу и покачал головой.

- Дорогой, дорогой Зуко, - вздохнул он, - когда же ты научишься?

Когда Зуко оказался в десяти футах от корабля Чжао, он снял рюкзак со спины и открыл его, вынимая маску.

- Не подведи меня сейчас, - тихо сказал он, надевая ее, и, не оглядываясь, нырнул в воду. Он собирался войти через угольную комнату; дверь была близко к днищу корабля.

<http://tl.rulate.ru/book/41231/921711>